

GŁOS PODGÓRZA

BIULETYN INFORMACYJNY
DZIELNICY XIII

/ STARE PODGÓRZE / ZABŁOCIE / KABEL / PŁASZÓW /
/ RYBITWY / PRZEWÓZ /

73 WYD. **3 / 2016**

EGZEMPLARZ BEZPŁATNY

ISSN 1428-9199



Wojciech Bednarski
i jego park

Budżet na 2017 rok

KL Plaszów

Wojciech
Bednarski

Fot. Jacek Młynarz

UCHWAŁY RADY DZIELNICY W III KWARTALE 2016

W okresie 1 czerwca – 30 września 2016 roku Rada Dzielnicy XIII Podgórze obradowała na czterech sesjach, podczas których podjęła 51 uchwał. Oto najważniejsze z nich:

Wprowadziliśmy zmiany w komisjach Rady Dzielnicy; zlikwidowana została Komisja Planowania Przestrzennego, a jej kompetencje przejęła dotychczasowa Komisja Kształtowania i Utrzymania Zieleni oraz Ochrony Środowiska przyjmując nazwę Komisji Zieleni i Planowania Przestrzennego (uchwały: XXIX/297/2016 oraz XXIX/302/2016 z 21 czerwca).

Zawnioskowaliśmy o wprowadzenie zmian w zakresie organizacji ruchu i poprawy bezpieczeństwa pieszych na terenie Dzielnicy XIII Podgórze; zmiany, o które wystąpiliśmy to m.in.: przywrócenie ruchu dwukierunkowego na ul. Parkowej na odcinku od ul. Radosnej do pl. Lasoty, likwidacja skrzyżowań równorzędnych w strefie „tempo 30” w kwartale ulic Nowohucka – Saska – Kuklińskiego, zainstalowanie na skrzyżowaniu ul. Płaszowskiej z ul. Paproci słupków dla wyeliminowania parkowania samochodów, zamontowanie szykany (zwężenia lub wyniesienia przejścia) na ul. Płaszowskiej na odcinku od ul. Paproci do ul. Saskiej, dopuszczenie odcinkowego parkowania samochodów wzdłuż ul. Płaszowskiej, wprowadzenie zakazu ruchu na wjeździe na bulwar wiślany od dawnego mostu „Lajkonik” w stronę Dąbia, wprowadzenie zakazu wjazdów autokarów na ul. Port Solny, zamontowania słupków na skrzyżowaniu ul. Na Zjeździe – Nadwiślańska (uchwała XXIX/304/2016 z 21 czerwca).

Zawnioskowaliśmy do Prezydenta Miasta Krakowa i Rady Miasta Krakowa o umieszczenie w wykazie dróg, obiektów i terenów, na których realizowane są zadania Dzielnicy XIII Podgórze, dodatkowych punktów; wśród dróg wskazaliśmy m.in. ul. Łutnia, ul. Wadowicką, ul. Legionów Piłsudskiego, ul. Limanowskiego, ul. Na Zjeździe; wśród terenów m.in. Plac Niepodległości, a wśród obiektów: KS „Korona”, AZS „Omega”, KŻ „Horn”; wpisanie powyższych punktów do wykazu umożliwi realizowanie na ich obszarze zadań z budżetu dzielnicy (uchwała XXX/312/2016 z 12 lipca).

Zawnioskowaliśmy do Prezydenta Miasta Krakowa i Rady Miasta Krakowa o wprowadzenie do Budżetu Miasta Krakowa na 2017 rok następujących zadań inwestycyjnych na terenie Dzielnicy XIII Podgórze: modernizacja dachu w Gimnazjum Nr 34, przebudowa ul. Rybitwy (etap I na odcinku od ul. Półnaki do ul. Szparagowej), budowa Domu Kultury przy ul. Koszykarskiej, kontynuacja realizacji parku rzeczno-„Ogród Płaszów”, budowa drogi przeciwpożarowej do Szkoły Podstawowej Nr 26.

Ponownie pozytywnie zaopiniowaliśmy projekt miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obszaru „Wielicka – Kamińskiego” pod warunkiem uwzględnienia 12 zgłoszonych uwag; uwagi dotyczyły m.in. zmniejszenia intensywności zabudowy i zachowania większych terenów zielonych, zwiększenia minimalnych wymogów dot. budowy miejsc parkingowych przy nowych inwestycjach, zakazu ogradzania osiedli (uchwała XXXI/325/2016 z 23 sierpnia).

Wydaliśmy negatywną opinię w sprawie wydzierżawienia działki nr 322/65 obr. 15 jedn. ew. Podgórze o pow. 0,0916 ha na rzecz Krakowskiego Centrum Handlowo Targowego Sp. z o.o.; to już druga negatywna uchwała w tej sprawie; zdaniem Rady przedmiotowa działka powinna służyć jako ciąg komunikujący obszary zielone wokół

Stawu Płaszowskiego, które mają docelowo stanowić teren rekreacyjno-wypoczynkowy; ponadto doświadczenie pokazuje, że Krakowskie CHT nie wywiązuje się z dotychczasowych obowiązków (tj. koszenia, utrzymania czystości i pielęgnacji zieleni) na już dzierżawionych terenach i tym samym przyczynienie się do ich degradacji (uchwała XXXI/328/2016 z 23 sierpnia).

Zawnioskowaliśmy do Prezydenta Miasta Krakowa o zobowiązanie Zarządu Infrastruktury Komunalnej i Transportu w Krakowie do ponownego przeanalizowania i wprowadzenia korekt do obecnie obowiązującej organizacji ruchu na ul. Kalwaryjskiej, Zamoyskiego i Warneńczyka; uchwała była wynikiem zmian w organizacji ruchu i parkowania na powyższych ulicach skutkujących m.in. ograniczeniem liczby miejsc parkingowych; wsłuchując się w liczne protesty mieszkańców tych ulic, ale równocześnie mając na uwadze pozytywne skutki wprowadzonych zmian Rada zawnioskowała m.in. o korekty umożliwiające niezbędne dostawy do punktów handlowych i usługowych oraz wywóz odpadów z posesji, przywrócenie niektórych zlikwidowanych miejsc parkingowych, wyznaczenie miejsc do parkowania dla niepełnosprawnych; zawnioskowaliśmy również o wprowadzenie specjalnego abonamentu parkingowego na nowopowstałym parkingu wielopoziomowym przy ul. Zamoyskiego przeznaczonego dla mieszkańców sąsiednich ulic, którego maksymalny miesięczny koszt nie przekroczy kwoty 50 zł/miesiąc oraz zmianę na ul. Kalwaryjskiej separatorów ciągłych na punktowe (uchwała XXXII/333/2016 z 20 września).

Wydaliśmy negatywną opinię w sprawie ustalenia warunków zabudowy dla budowy dwóch budynków mieszkalnych wielorodzinnych na działkach 142,143/3 przy ul. Wielickiej w Krakowie; wg Rady zamierzenie inwestycyjne nie spełnia warunków tzw. zasady kontynuacji funkcji (inaczej zasady dobrego sąsiedztwa) i tym samym ustalenie warunków zabudowy we wnioskowanym zakresie byłoby niezgodne z art. 61 ustawy o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym; ponadto teren wnioskowany do inwestycji objęty jest projektowanym MPZP Wielicka – Kamińskiego, a sama inwestycja w najważniejszych aspektach (dot. intensywności i wysokości zabudowy) jest z nim sprzeczna (uchwała XXXII/334/2016 z 20 września);

Ponownie zawnioskowaliśmy do Prezydenta Miasta Krakowa i Rady Miasta Krakowa o wprowadzenie strefy płatnego parkowania typu „C” na terenie Zabłocia w granicach do ul. Powstańców Wielkopolskich i ul. Klimeckiego (uchwała XXXII/337/2016 z 20 września).

Wydaliśmy pozytywną opinię dot. lokalizacji pomnika upamiętniającego postać Prezydenta Miasta Krakowa Juliusza Leo na skwerze u zbiegu ul. Józefińskiej i ul. Nadwiślańskiej; jednocześnie zwróciliśmy uwagę, aby przy aranżacji w/w przestrzeni uwzględnić pozostawienie w obrębie skweru tablicy upamiętniającej 225. rocznicę założenia Wolnego Królewskiego Miasta Podgórza (uchwała XXXII/344/2016 z 20 września).

Wewnątrz numeru znajduje się artykuł na temat budżetu dzielnicy na 2017 rok.

Z wszystkim uchwałami Rady Dzielnicy XIII Podgórze można zapoznać się na stronie internetowej www.dzielnica13.krakow.pl w zakładce „Sesje”.

■ oprac. Jacek Młynarz

z-ca przewodniczącego Rady i Zarządu Dzielnicy XIII Podgórze

Teatr KTO przenosi się do Podgórza, do Kinoteatru „Wrzos”

Założenia programowe

Usytuowanie Teatru KTO w nowym, wyremontowanym obiekcie, z wielofunkcyjną sceną teatralną, mobilnym potraktowaniem widowni i nowoczesnym wyposażeniem, da dużo większe możliwości ekspresji artystycznej niż dotychczas. To nie tylko możliwość zwiększenia intensywności scenicznych pokazów, powiększenia liczby nowych realizacji w sezonie (premieri), ale także jeszcze większe otwarcie na projekty zewnętrzne (kreowane na zasadzie koprodukcji lub „eksportowane”).

Oto wektory aktywności KTO:

- **dominujący nurt – niewerbalny teatr ciała** – specyfika i znak rozpoznawczy Teatru KTO, będące efektem formalnych moich poszukiwań autorskich (współzałożyciela i dyrektora teatru od 39lat) zostanie bardziej wyeksponowany i poszerzony o przedstawienia *stricte* baletowe, performance, street-art i spektakle uliczne.

- **nawiązanie i kultywowanie ścisłych więzi ze społecznością lokalną** (kreowanie potrzeb teatralnych i ich spełnianie) to ważny i nieodzowny warunek kreowania „nowego” miejsca teatralnego Krakowa.

- **nowe projekty teatralne przybliżą widzom fenomen „teatru ruchu i ciała”, ale także pokażą najwartościowsze dokonania teatru współczesnego:**

- **Kraków, Małopolska, Polska, Świat** – regularne prezentacje przedstawień teatrów spoza Krakowa.

(monodram, recital, sztuki dramatyczne, przedstawienia baletowe, kabaret, improwizacje).

- **Dziecko, Dzieci, Dzieciństwo** – to projekt edukacyjno-teatralny, realizowany w każdą niedzielę, adresowany do naj-



młodszego widza (przedstawienia teatralne, improwizacje, warsztaty, koncerty muzyczne, projekcje filmowe...).

- **Poezja Ulicy** – realizacja projektów ulicznych i plenerowych z udziałem artystów z Polski i zagranicy (Ulica – festiwal teatralny, kreowanie widowisk okazjonalnych związanych z rytmem natury – pory roku, Kalendarzem polskim – tradycja, obrzędy...).

- **Kino KTO** (nawiązanie do działalności kinoteatru Wrzos) – realizacja studyjnego programu filmowego o tematyce baletowej, pantonimicznej, cyrkowej (raz w miesiącu).

Otwarcie nowej sceny nastąpi w roku 2019. W międzyczasie zapraszamy do pobliskiej Cricoteki, Mangi oraz na scenę Teatru Zależnego Politechniki Krakowskiej na ul. Krupniczej.

■ Jerzy Zoń
dyrektor Teatru KTO
<http://www.teatrko.pl/>



ROZSTRZYGNĘLIŚMY DZIELNICOWY I MIEJSKI BUDŻET OBYWATELSKI

To już trzecia edycja BO w Krakowie. W tym roku zagłosowało prawie 45 tysięcy krakowian. Oddano 40 tysięcy ważnych głosów. Nowością było głosowanie wyłącznie drogą elektroniczną. Pozytywnie zweryfikowano 401 projektów. Mieszkańcy wybrali do realizacji 83 propozycje, z czego 10 o charakterze ogólnomiejskim, a 73 o charakterze dzielnicowym.

Mieszkańcy naszej dzielnicy kolejny rok z rzędu należeli do najbardziej aktywnych. W wyniku ich głosowania do realizacji wejdą trzy projekty:

– „Bezpieczne kąpielisko” (80 000 zł) – zadanie obejmuje odtworzenie pomostów okalających miejskie strzeżone „kąpielisko” nad Bagrami Wielkimi, które będą pełniły funkcję zabezpieczenia kąpieliska poprzez utworzenie nowego stanowiska dla ratowników oraz części ogólnodostępnej; dodatkowo zakupiony zostanie defibrylator i torba R1.

– „Podgórskie Kino Plenerowe” (10 450 zł) – to propozycja bezpłatnych seansów kinowych na wolnym powietrzu połączonych z warsztatami związanymi z kinematografią, które odbędą się w ciekawych zakątkach Dzielnicy XIII.

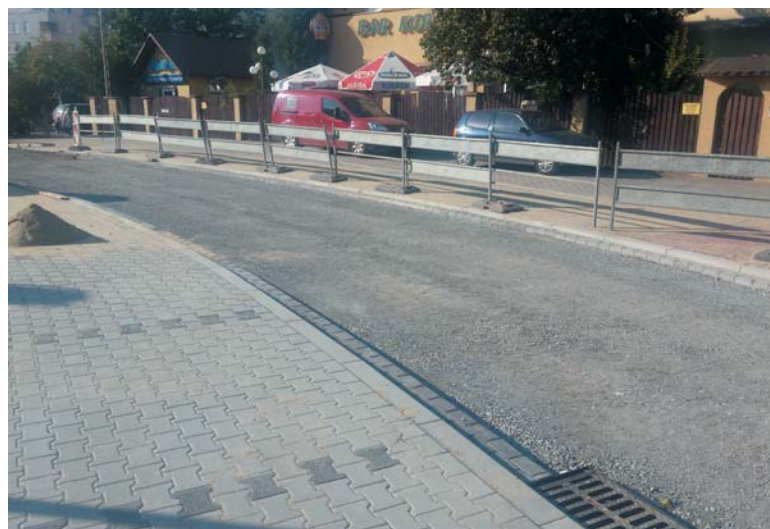
– „Ochrona Przeciwpowodziowa” (8 150 zł) – w ramach zadania zakupiona zostanie motopompa do brudnej wody o wydajności 1200l/min wraz z osprzętem węzowym dla Ochotniczej Straży Pożarnej Przewóz w Krakowie, przeznaczona do wykorzystania w czasie klęsk powodziowych i podtopień.

Tegoroczny budżet obywatelski nie przyniósł naszej dzielnicy tak spektakularnego sukcesu jak poprzednia edycja, ale także jedno z zadań otrzymało dofinansowanie. Jest nim zadanie o tej samej nazwie co zwycięskie dzielnicowe tj. „Bezpieczne Kąpielisko” na kwotę 166 000 zł.

Jest też kolejna zmiana w porównaniu z poprzednimi edycjami: rok głosowania jest rokiem planowania budżetu, a kolejny rok – rokiem realizacji. Projekty, które wygrały teraz, zostaną zrealizowane do końca 2017 roku. W ten sposób realizacja budżetu obywatelskiego jeszcze bardziej upodabnia się do realizacji budżetu Gminy.

Dziękuję za udział wszystkim projektodawcom i głosującym! Gratuluję zwycięzcom. Do zgłaszania kolejnych projektów zapraszamy już za kilka miesięcy!

■ Szymon Tobiola
przewodniczący Komisji Budżetu Obywatelskiego
i Współpracy z Organizacjami Pozarządowymi



OD „NAJBRIZDSZEGO MIEJSCA W KRAKOWIE” DO PRYZWOITEGO STANDARDU

Teren przy ulicy Płaszowskiej od lat nie był miejscem, którym Dzielnica XIII mogła by się chwalić. W roku 2007 teren ten został nawet okrzyknięty mianem najbrzydszego skweru w Krakowie. Po latach niechlubnej renomy, Rada Dzielnicy XIII podjęła decyzję o przeznaczeniu funduszy na ten cel.

Środki w wysokości 253 350 zł zostały przeznaczone na projekt i realizację zadania mającego na celu zagospodarowanie tego miejsca z przeznaczeniem na parking. W ramach inwestycji powstało 15 miejsc postojowych, w tym jedno dla osób niepełnosprawnych. Dodatkowo postawiono oświetlenie i stojaki rowerowe, wybudowano drogę wewnętrzną i chodniki oraz uporządkowano teren zielony. Zostały też wykonane niezbędne prace podziemne.

Teraz z dumą możemy zaprosić mieszkańców do korzystania z odnowionego skweru u zbiegu ulic Płaszowskiej i Saskiej!

■ Szymon Tobiola
przewodniczący Komisji Budżetu Obywatelskiego
i Współpracy z Organizacjami Pozarządowymi

Fot. Szymon Tobiola



Trwa budowa Łącznicy Kolejowej

INWESTYCJA I DOBROSĄSIEDZTWO

z Rafałem Zahutą, dyrektorem projektu z ramienia Polskich Linii Kolejowych, rozmawia Łukasz Mańczyk

Łukasz Mańczyk: Panie dyrektorze, spotkaliśmy się ostatnio podczas briefingu prasowego na placu budowy. Informowaliście wówczas, że prace zostaną wstrzymane na czas Świątowych Dni Młodzieży. Co wydarzyło się od tego czasu?

Rafał Zahuta: Montowane były dwa najdłuższe przęsła nad skrzyżowaniem ul. Powstańców Śląskich, Wielickiej, Powstańców Wielkopolskich i Limanowskiego, o długości 78 i 81 metrów. Do tej pory na łącznicy wybudowano między innymi 27 podpór estakad (z planowanych 30), zamontowano 23 stalowe przęsła estakad oraz przebudowano 2,1 km torów kolejowych. Na skrzyżowaniu prawie codziennie, potężny 250-tonowy dźwig podnosi kolejne elementy i ustawia je kilkanaście metrów nad jezdniami na podporach tymczasowych. Niektóre mają długość nawet 30 metrów. Następnie elementy są spawane ze sobą i w konsekwencji powstają stalowe przęsła wysoko nad skrzyżowaniem. W nocy z 31 sierpnia na 1 września i z 1 na 2 września podnoszone i montowane były elementy przęsła o długości do 26 metrów, bezpośrednio nad torowiskiem tramwajowym w ulicy Wielickiej. Obecnie, prowadzona jest m. in. budowa przystanku Kraków-Zabłocie. Wykonano 75% powierzchni peronów i stalowej konstrukcji zadaszenia peronów, 3 żelbetowe szyby windowe, fundamenty schodów ruchomych i schody wiodące na perony od ul. Zabłocie. Wykonywane są też roboty fundamentowe przestrzeni kubaturowej (dworcowej) przystanku Zabłocie, która będzie zlokalizowana w nasypie kolejowym, pod peronami.

Ł.M.: Czy zaszły jakieś zdarzenia nieprzewidziane?

R.Z.: Na budowie wystąpiła konieczność uporządkowania podziemnych instalacji. Tych prac nie można było wcześniej określić.

Ł.M.: A jak wygląda sprawa dobrosąsiedztwa? Mieszkańcy w e-mailach do Rady Dzielnicy XIII i do redakcji piszą o pewnych uciążliwościach. Jakie działania podejmujecie w tym zakresie?

R.Z.: Aby zamontować i scalić przęsła, konieczne było zbudowanie 6 tymczasowych podpór, co zmienia i ogranicza przejazd przez skrzyżowanie pod spodem. Wykonawca w trosce o bezpieczeństwo mieszkańców i kierowców, musi zamykać obszar, nad którym powstaje nowa łącznica.

PKP Polskie Linie Kolejowe S.A. wraz z wykonawcą – Budimex S.A. – postarali się maksymalnie ograniczyć zmiany w komunikacji. Elementy przęsła były transportowane we fragmentach nie dłuższych niż 26 metrów, a następnie przy użyciu dźwigów montowane nad skrzyżowaniem, na wzniesionych wcześniej podporach tymczasowych.

Ł.M.: W którym momencie prac jesteście?

R.Z.: Roboty są zaawansowane w ponad 50%. Dotychczas wykorzystano blisko 1,9 tys. ton stali zbrojeniowej, ponad 4,5 tys. ton stali konstrukcyjnej i 18 tys. metrów sześciennych betonu.

Dla inwestycji wykorzystanych będzie w sumie: 3,1 tys. ton stali zbrojeniowej, 6,7 tys. ton stali konstrukcyjnej, 25,5 tys. m³ betonu.

Ł.M.: Czy najgorsze dla okolicznych mieszkańców i kierowców już za nami czy wręcz przeciwnie?

R.Z.: Do końca br. będzie jeszcze konieczność wprowadzania czasowej organizacji ruchu na skrzyżowaniu ul. Powstańców Śląskich, Powstańców Wielkopolskich oraz ul. Wielickiej i Limanowskiego. W przyszłym roku będą już tylko lokalne zmiany w miejscach prowadzonej budowy.

Ł.M.: Więc ile czasu potrwać utrudnienia?

R.Z.: Zakończenie inwestycji, dot. budowy łącznicy kolejowej Kraków Zabłocie – Kraków Krzemionki planowane jest w IV kwartale 2017 r.

Ł.M.: Proszę przypomnieć, jaki jest główny cel kosztującej 258 milionów złotych inwestycji? W jednym z maili Mieszkaniec napisał, że skrócenie za tę kwotę trwającej aktualnie 3 godziny 20 minut podróży z Krakowa do Zakopanego o 12-15 minut to za mało...

R.Z.: Celem inwestycji PKP Polskich Linii Kolejowych, tj. budowy łącznicy kolejowej, łączącej przystanki Kraków Zabłocie i Kraków Krzemionki, jest umożliwienie szybszego i bezpośredniego przejazdu pociągami z Krakowa Głównego do stacji Kraków Bonarka i dalej do Skawiny, Zakopanego oraz Oświęcimia i skrócenie podróży w kierunku Zakopanego. Celem jest także zwiększenie dostępności do linii kolejowej z centrum Krakowa – będą nowoczesne, komfortowe przystanki Kraków-Zabłocie i Kraków-Krzemionki. Zapewnimy też pasażerom możliwości dogodnej przesiadki w ramach Szybkiej Kolei Aglomeracyjnej, aby mogli szybko i sprawnie zmieniać środek transportu – z kolei na komunikację miejską i odwrotnie.

Ł.M.: Dziękuję za rozmowę.

Fot. Łukasz Mańczyk



DZIAŁALNOŚĆ BIEŻĄCA I OFAFA

Tej jesieni w programie kulturalnym Domu Kultury „Podgórze” dominować będą stałe i lubiane cykle spotkań i koncertów. Zapraszamy na tradycyjne *Środowe Koncerty*, podczas których posłuchać można będzie muzyki klasycznej, filmowej czy aranżacji popularnych przebojów. We czwartki natomiast kontynuować będziemy cykl *Inspirujące Czwartki*” gdzie będzie można uczestniczyć w koncertach muzyki etnicznej, wykładach i prezentacjach. Nie zabraknie spotkań z literaturą. W cyklu *Wokół książki* zaprosimy Państwa na rozmowy z autorami nowości wydawniczych z zakresu literatury faktu, a także na wykłady o książkach poruszających problematykę społeczną i historyczną. Nie zabraknie także literatury pięknej – spotkań z poezją oraz z klasykami, zwłaszcza w cyklu *Podgórskie Czytania Klasyki* w wykonaniu aktorów Teatru Otwartego „TO”. Dla miłośników historii najnowszej kontynuować będziemy cykl *Seans XX wieku*, gdzie obejrzyć można projekcje filmów dokumentalnych wraz z wprowadzeniem przez pracowników krakowskiego oddziału IPN.

W szczególności zapraszamy na **festiwal OFAFA**. W tym roku wydarzenie odbędzie się w nowej odsłonie jako **Festiwal Filmów Autorskich**, który prezentować będzie szerokiej publiczności do-

konania młodych twórców związanych z filmem animowanym i eksperymentalnym. Będzie to także szansa na obejrzenie filmów twórców niezależnych związanych z animacją, video-artem i wszelkimi nowymi audiowizualnymi formami wyrazu.

OFAFA rozpocznie się w Międzynarodowym Dniu Animacji 28 października 2016. Festiwal potrwa dwa dni (piątek, sobota) i tradycyjnie będzie się odbywał w Kinoteatrze „Wrzos” przy ul. Zamojskiego 50. Będzie to znakomita okazja, żeby dowiedzieć się więcej o krótkometrażowym filmie autorskim, spotkać się z twórcami, filmoznawcami oraz miłośnikami tego medium. OFAFA odbędzie się w nowej formule. Oprócz konkursu filmów stworzonych przez studentów szkół filmowych i artystycznych oraz niezależnych filmowców, festiwal obejmował będzie dwudniową konferencję połączoną z warsztatami. Celem wydarzenia jest edukacja filmowa oraz upowszechnianie wiedzy o polskim młodym filmie animowanym i eksperymentalnym. Organizatorzy chcą zwrócić uwagę na fenomen animacji kierowanej do widza dorosłego oraz współczesny rozwój polskiego krótkometrażowego filmu autorskiego. OFAFA 2016 ma być miejscem dialogu młodych twórców z różnych dziedzin sztuki, których łączy film oraz widzów zainteresowanych wychodzeniem poza standardowe oglądanie kinowych produkcji. Ma także rozbudzać zainteresowanie pisaniem o filmie animowanym i eksperymentalnym oraz wykorzystywaniem go jako narzędzie edukacyjne.

■ Iwona Jurasz
Dom Kultury „Podgórze”

■ Magdalena Krzosek
biuro festiwalowe OFAFA

OFAFA 2016: Festiwal Filmu Autorskiego

KONKURS

28-29 /10/ 2016
Kinoteatr „Wrzos”

WARSZTATY

ofafafestiwal.org

KONFERENCJA

KINO DOMOWE DLA DPS

Podczas jednej z wizyt członków Komisji Mieszkaniowej i Społecznej Rady Dzielnicy XIII Podgórze w Domu Pomocy Społecznej przy ul. Łanowej w Krakowie narodził się pomysł wyposażenia świetlicy Domu w zestaw kina domowego. Zdaniem radnych oraz pracowników placówki urządzenie takie z pewnością poprawiłoby komfort i przyjemność oglądania filmów oraz słuchania audycji telewizyjnych i radiowych przez pensjonariuszy DPS.

Problemem było szybkie zdobycie funduszy na ten cel. Zdecydowaliśmy się zwrócić w tej sprawie do dziekana Wydziału Inżynierii Mechanicznej i Robotyki Akademii Górniczo-Hutniczej w Krakowie, profesora Antoniego Kalukiewicza. Pracownicy jego Wydziału już niejednokrotnie organizowali charytatywne zbiórki pieniędzy i wspierali podgórskie placówki. Udało się to zrobić i tym razem. Zebrana kwota pozwoliła na zakup wysokiej klasy zestawu kina domowego.

Mamy nadzieję, że zakupiony sprzęt będzie dobrze służył społeczności mieszkańców DPS-u i sprawi im dużo radości.

■ Barbara Baran
przewodnicząca Komisji Mieszkaniowej i Społecznej

PLAN DZIAŁAŃ PRIORYTETOWYCH KOMISARIATU V POLICJI

Komisariat V Policji przygotował dla Dzielnicy XIII Podgórze plan działań priorytetowych. Zostały w nim określone najważniejsze z punktu widzenia bezpieczeństwa i porządku publicznego problemy oraz sposoby ich rozwiązania. Zgodnie z założeniami plan obejmuje okres do końca stycznia 2017 roku.

W wyniku rozpoznania podległego komisariatowi rejonu w obszarze naszej Dzielnicy oraz analizy występujących zagrożeń policjanci zidentyfikowali najważniejsze problemy:

– problem spożywania alkoholu oraz zaśmiecania rejonu wokół obiektu typu „Orlik” zlokalizowanego przy ul. Lipskiej; za działania mające na celu wyeliminowanie tego zjawiska odpowiada dzielnicowy sierż. Robert Leszczyński (tel. 600 990 679);

– problem nieprzestrzegania przepisów ruchu drogowego w obrębie ulicy Lipowej, a zwłaszcza zatrzymywania pojazdów na zakazach postoju oraz w miejscach niedozwolonych; wykroczenia te dotyczą głównie autobusów, firm kurierskich, pojazdów taxi oraz pojazdów elektrycznych; ponadto w związku z lokalizacją na tej ulicy Muzeum Schindlera i Muzeum Sztuki Współczesnej MOCAK należy wziąć pod uwagę potencjalne zagrożenie terrorystyczne; odpowiedzialnym za działania mające na celu rozwiązanie i minimalizację tych problemów jest dzielnicowy mł. asp. Arkadiusz Zięba (tel. 600 974 622);

– problem spożywania alkoholu, zaśmiecania oraz zakłócania ładu i porządku publicznego na osiedlu przy ul. Stróża Rybna; za realizację działań przeciwdziałających tym zjawiskom odpowiada dzielnicowy asp. Wojciech Sroka (tel. 600 984 756);

– problem ruchu pojazdów typu Melex w rejonie Rynku Podgórskiego i Placu Bohaterów Getta, których kierujący powodują zagrożenie w ruchu drogowym i w ruchu pieszych poprzez popełnianie liczne wykroczenia; za działania mające na celu wyeliminowanie tego zjawiska odpowiada Dzielnicowy st. sierż. Rafał Kusek (tel. 602 530 044);

– problem spożywania alkoholu w miejscu publicznym na ławkach i deptaku na terenie Plant Nowackiego oraz liczne zdarzenia w okolicach pobliskiego sklepu nocnego z alkoholem; odpowiedzialnym za działania zmierzające do wyeliminowania tego zjawiska jest asp. szt. Tomasz Hawryluk (tel. 602 528 683);

– problem niszczenia mienia oraz spożywania alkoholu w Parku Bednarskiego; odpowiedzialnym za działania mające na celu rozwiązanie i minimalizację tych problemów jest dzielnicowy st. sierż. Michał Dąbrowski (tel. 602 530 574);

– problem spożywania alkoholu w miejscach publicznych w okolicy osiedla Kabel i ul. Dworcowej; za realizację działań przeciwdziałających tym zjawiskom odpowiedzialny jest dzielnicowy sierż. Tomasz Mikołajek (tel. 602 142 983);

– problem spożywania alkoholu przez osoby przebywające w obrębie sklepu „EWA” przy ul. Półłanki 108A; odpowiedzialnym za działania mające na celu rozwiązanie i minimalizację tego problemu jest dzielnicowy mł. asp. Marcin Lisowski (tel. 602 527 813).

Celem powyższych działań ma być poprawa bezpieczeństwa w powyższych rejonach, zapewnienie ładu i porządku publicz-

nego oraz wyeliminowanie zjawisk naruszania przepisów ruchu drogowego. Realizacji celów służyć będą m.in. nasilone kontrole, częstsze obchody rejonu, współpraca z mieszkańcami.

■ oprac. Jacek Młynarz
z-ca przewodniczącego Rady i Zarządu Dzielnicy XIII Podgórze



Fot. facebook.comMalopolska.Policja

120. ROCZNICA OTWARCIA PARKU IM. WOJCIECHA BEDNARSKIEGO

23 września wielkie święto obchodził najstarszy i chyba najpiękniejszy podgórski Park. Położony w samym sercu naszej Dzielnicy Park im. Wojciecha Bednarskiego skończył w tym roku 120 lat. Wspólne obchody tej pięknej rocznicy świętowaliśmy na Krzemionkach, w gościnie u jubilata.

Park został otwarty 19 lipca 1896, dziesięć lat później nazwano go imieniem twórcy, czyli jeszcze za życia Wojciecha Bednarskiego. To dowodzi jak ważny był dla ówczesnej społeczności Podgórza. Park powstał w otoczeniu dawnego, istniejącego od średniowiecza, kamieniołomu. Podczas obchodów rocznicowych mieliśmy okazję bliżej poznać jego historię oraz zobaczyć jak wyglądał na przełomie poprzednich stuleci. Wysłuchaliśmy wspomnień wnuka o dziadku Wojciechu Bednarskim oraz koncertu Orkiestry Dętej „Solvay”, który porwał do tańca zgromadzonych Podgórczan. Uroczystościom towarzyszyła wystawa unikalnych fotografii Parku oraz projektu jego rewitalizacji. Z wystawą można zapoznać się na www.dzielnica13.krakow.pl/wydarzenia-2016.

Na kolejnych stronach biuletynu nasi autorzy przybliżają historię Parku i biografię jego założyciela. Zachęcamy do lektury.

■ Jacek Młynarz
z-ca przewodniczącego Rady i Zarządu Dzielnicy XIII Podgórze

WOJCIECH BEDNARSKI I JEGO SKALNY OGRÓD

Wojciech Bednarski – społecznik, pedagog, ekolog, wizjoner. Urodzony 12 stycznia w Kunicach koło Gdowa, był synem Jana i Katarzyny z domu Kasprzyk. Z wykształcenia pedagog, nauczyciel, znalazł się w Podgórzu – nowym, rozwijającym się dynamicznie mieście – przed rokiem 1865 i przeżył tu ponad pół wieku. Szlak jego obecności biegnie przez całe Podgórze, kreśląc mapę działalności zawodowej i społecznej. Był nauczycielem, dyrektorem szkoły, założycielem bądź członkiem wielu szacownych społecznych podgórskich towarzystw, a w końcu twórcą najbardziej niezwykłego dziś krakowskiego parku.

O jego działalności pedagogicznej wiele mówi spisana własnoręcznie przez niego „Historia szkół ludowych w Podgórzu”, przechowywana obecnie w szkole Podstawowej nr 26. W 1865 roku – jak podaje wspomniana „Historia...”, Rada Miasta Podgórza mianowała Wojciecha Bednarskiego „prowizorycznym kierownikiem” trzyklasowej szkoły. Szkoła mieściła się przy ul. Lwowskiej 14 (dzisiejszej Limanowskiego 13). W 1868 roku Bednarski założył pierwszą w Galicji czytelną dla uczniów. Był gorącym zwolennikiem podnoszenia poziomu czytelnictwa w Polsce – organizował bibliotekę dla nauczycieli w Podgórzu, zbierał książki dla innych placówek edukacyjnych.

Szybko dał się poznać jako znakomity pedagog i organizator, stąd już w 1868 roku Rada Szkolna Krajowa we Lwowie mianowała go kierownikiem szkoły ludowej (mieszczącej się w budynku dzisiejszej szkoły gastronomicznej przy ul. Zamojskiego). To być może właśnie w okresie kierowania szkołą ludową zrodził się w wyobraźni Bednarskiego pomysł zorganizowania w Podgórzu parku – brakującego elementu, który tworzyłby komplementarną całość z budującym swą zamożność i wizerunek przemysłowym Podgórzu. Park, który pełniłby nie tylko rolę przestrzeni poświęconej rekreacji ale przede wszystkim wznacznianiu tętny fizycznej młodzieży, byłby miejscem spotkań rodzinnych i sąsiedzkich.

Stąd wziął się pomysł urządzenia najpierw ogrodu przyszkolnego, a potem śmiała idea miejskiego parku? Chciał stworzyć miejsce dla ćwiczeń członków podgórskiego „Sokoła” (Krakowskiego Towarzystwa Gimnastycznego „Sokół”). Podobne zajęcia widział w Parku Jordana, jednak o teren podobny do Parku Jordana było w Podgórzu trudno. Zaczął realizować swój cel. Ogród, a potem park postanowił umiejscowić w częściowo już nieczynnym kamieniołomie. Długo przekonywał, że „na kamieniu” można zorganizować park. Ziemię pozyskiwał z wykopów pod fundamenty przyszłych domów nowego, prężnie rozwijającego się Podgórza. 23 czerwca 1891 roku otwarto „ogródek przyszkolny”, załóżek przyszłego parku. Władze miasta, widząc efekty determinacji Bednarskiego, postanowiły przeznaczyć część gminnego budżetu na dalsze parce nad realizacją parku. Pomysł udał się znakomicie – 19 lipca 1896 roku nastąpiło uroczyste otwarcie podgórskiego ogrodu. Krakowskie gazety jak na przykład „Nowa Reforma” z 22 lipca 1896 roku z wielkim podziwem i szacunkiem odniosły się do tego faktu zaznaczając, że Wojciech Bednarski:

dał miastu to, czego mu najbardziej nie dostawało i do czego od dawna wzdychali mieszkańcy, spragnieni cichej ustroni, w której



Park Bednarskiego, pocztówka z pocz. XX w.

ukryć się można przed skwarem lata. Potrzeba było w istocie żelaznej woli i prawdziwego zamiłowania, aby w połowie własnym kosztem na rumowisku skalnym i głazach, gdzie pod każde drzewko, pod każda niemal trawkę z osobna ziemię nawozić i ustawicznie podlewać, gdzie słońce, wiatr szkodnik psuł wczorajszą pracę, by na tych rozdołach dostępnych dla kóz poprowadzić z gustem zaprojektowane szerokie chodniki, piękne szpalery drzew i bujne gazony, aby stworzyć od podstaw ogród w tym nieurodzajnym miejscu, które posiadało tylko jeden warunek po temu, to jest niezwykle położenie. Ogród bowiem wznosi się na jakie 10 pięter nad miastem. W której to wysokości powietrze jest już zupełnie czyste i wskutek ciągłego przewiewu – świeże.

Znane są relacje o tym, jak Wojciech Bednarski noszony był przez uradowanych podgórczan na rękach. Uroczystość opisywały nie tylko krakowskie gazety. Parkiem zachwycił się korespondent petersburskiego „Kraju”, dzięki któremu o skalnym ogrodzie dowiedziano się nawet w północnej Rosji. Zwiedzający mogli odpoczywać w gloriocie, podziwiać posadzone w alejach drzewa i krzewy, kontrastujące zielenią z bielą wapiennych skał Krzemionek, podziwiać panoramę Podgórza i Krakowa z tarasów widokowych, spacerować pomiędzy pomnikami wielkich Polaków. Słuchać wielkiej orkiestry koncertującej tu w niedziele i wojskowej przygrywającej w czwartki, a zimą ślizgać się na ślizgawce. Park wkrótce po otwarciu nazwano imieniem twórcy – co wówczas należało do rzadkości.

Jednak założenie miejskiego parku czy działalność pedagogiczna to tylko część imponującego dorobku społecznego Wojciecha Bednarskiego. Dał się poznać podgórczanom jak niestrudzony społecznik. W 1873 roku współpracował przy zakładaniu Towarzystwa Kasynowego, w którym skupiało się towarzyskie życie Podgórza. W latach 1884-1906 pełnił funkcję radnego miejskiego. Był prezesem Towarzystwa Wzajemnej Pomocy „Rodzina”, członkiem komisji plant miejskich, działaczem „Sokoła”, założycielem i wicedyrektorem Towarzystwa Obywatelskiego i Towarzystwa Upiększania Miasta. W 1895 roku założył i był dyrektorem Stowarzyszenia Pożyczkowego i Oszczędnościowego „Wzajemna Pomoc”. Któż, jeśli nie ten aktywny, oddany społecznie miastu człowiek mógł otrzymać 12 XII 1896 roku tytuł honorowego obywatela miasta Podgórza? Zaś jego synowie podarowali mu

w podzięce parcelę na Placu Lasoty, na której stanęła przepiękna, malownicza willa „Julia”.

Prywatnie zaś był niezwykle kochającym oddanym, cierpliwym mężem, ojcem i dziadkiem. Eleganckim, szarmanckim uśmiechniętym mieszkańcem willi na Wzgórzu Lasoty, darzącym szacunkiem rodzinę i otaczający go świat przyrody...

W 1907 roku, jeszcze za jego życia – co należało wówczas do rzadkości – park miejski nazwano jego imieniem. Wojciech Bednarski zmarł w 23 lutego 1914 roku, nie doczekawszy odzyskania niepodległości i połączenia Podgórza i Krakowa, któremu był zresztą przeciwny.

Pogrzeb Wojciecha Bednarskiego był doniosłym i uroczystym wydarzeniem. Kondukt szedł od Wzgórza Lasoty przez ulicę Limanowskiego aż do Starego Cmentarza Podgórskiego. Ten dzień doskonale pamiętał wnuczek Józef i tak go wspomina:

Kondukt pogrzebowy otwierała muzyka, zdaje się straży pożarnej w srebrnych hełmach, za nią następowały hufce „Sokoła” w rogatywkach na głowie, z piórkami „Sokoła”, w szarych mundurach, potem młodzież szkolna, towarzystwa gimnastyczne, sportowe, długie bardzo szereg. Potem księża i zakonnice i wreszcie karawan zaprzężony w 4 konie, a obok za święconymi lampionami postępowali na czarno ubrani żałobnicy. Za karawanem najbliższą rodzina, potem przedstawiciele miasta ubrani w złote łańcuchy. I wielkie tłumy publiczności [...].

O dacie założenia Parku paradoksalnie, dość szybko zapomniano, choć w 1937 roku w parku stało popiersie Bednarskiego dłuta Stanisława Popławskiego, a park rozwijał się i zmieniał do lat 60. XX w. O tym ważnym dla Podgórza dniu przypominał prawnuk Wojciecha Bednarskiego - Tadeusz Zygmunt Bednarski, niestrudzony poszukiwacz i propagator historii rodziny Bednarskich, oprócz tego dziennikarz, redaktor, prasoznawca. W tym roku, także dzięki niemu, obchodziliśmy 120. rocznicę tego wielkiego wydarzenia. Cieszymy się zatem urokiem, tajemniczością tego miejsca, które być może już wkrótce odsłoni – dzięki rewitalizacji swoje „nowe-stare” oblicze, ciesząc i nas i następnie pokolenia podgórczan i krakowian. Wszak jak pisał w „Historiach spod Kopca Krakusa” Roman Kiełkowski: *Być na spacerze Krzemionkach, a nie wstąpić do Parku, to poważne zaniedbanie...*

■ **Melania Tutak**
Muzeum Historyczne Miasta Krakowa
Pracownia Muzeum Podgórze

PARK MIEJSKI IM. WOJCIECHA BEDNARSKIEGO

Park miejski im. Wojciecha Bednarskiego w Krakowie-Podgórzu jest jednym z pierwszych przykładów rekultywacji terenów poprzemysłowych. Park został założony na terenie dawnego kamieniołomu nazywanego „Szkolą Twardowskiego”.

Kamieniołom znajdował się na Wzgórzu Lasoty, wybitnym zrębem wapiennym na południowym brzegu Wisły, zwanym też

Krzemionkami Podgórskimi. Był czynny od czasów średniowiecza po przełom XIX/XX wieku. Pozyskiwano tu kamień (tzw. wapien jurajski) do budowy kościołów, czy brukowania ulic.

Inicjatywę założenia tutaj parku podjął Wojciech Bednarski (1841-1914), nauczyciel, dyrektor Szkoły Ludowej, rajca miasta Podgórza. Jego ideą było, by przy szkole był teren rekreacji. W 1884 roku utworzył na zapleczu szkoły przy ul. Zamojskiego ogród dla dzieci. W ten sposób realizował idee dra Henryka Jordana. W kolejności zaproponował poszerzenie terenu ogrodu na teren dawnych fortyfikacji i kamieniołomu. W 1891 roku przedstawił plan urządzenia parku dla dzieci i młodzieży. Sam projektował układ alejek, dbał o nasadzenia i urządzenia. Wiele prac finansował z własnej kieszeni. Początkowo radni miejscy mieli sporo wątpliwości co do zasadności pomysłu.

Oficjalne otwarcie Parku Podgórskiego (taką nazwę nosił pierwotnie) nastąpiło 19 lipca 1896 roku. W 1897 roku Wojciech Bednarski za swe zasługi otrzymał tytuł Honorowego Obywatela Miasta Podgórza, a w 1906 roku Rada Miejska nazwała Park jego imieniem.

Początkowo park zajmował niedużą powierzchnię, bo wciąż był czynny kamieniołom. Teren parku sięgał do alei wejściowej. Park posiadał układ kaligraficzny. Wytyczono Małą i Wielką Promenadę, zbudowano Ciepłarnię. Na części zwanej Zalesieniem utworzono Wielką Serpentyń i nasadzono drzewa. Zalesienie było ogrodzone i niedostępne. Pośrodku parku wytyczono pole do ćwiczeń i nazwano go Placem Sokolskim. Zbudowano altanę, postawiono pomniki króla Jana III Sobieskiego, Tadeusza Kościuszki i Adama Mickiewicza, wybudowano dwie studnie. Ogrodnik mieszkał początkowo w budynku Wagi, a potem w Domku Ogrodnika.

Jeszcze przed I wojną światową w południowej części wykonano wgłębnik przeznaczony dla zabaw dziecięcych. Dopiero w latach dwudziestych XX wieku zamknięto ostatecznie kamieniołom, zbudowano tam schody zejściowe i powierzchnię zaadoptowano na boiska sportowe, a zimą lodowisko. Po I wojnie nie było już trzech pomników, a altanę-gloriettę przebudowano na murowany modernistyczny kiosk (samodzielną budowlę wykonaną w formie małego, otwartego pawilonu z kolumnami). 15 października 1937 roku w południowej części wzniesiono pomnik założyciela Parku.

W okresie powojennym (w latach 1955-65) udostępniono Zalesienie, zbudowano nową bramę od strony ul. Parkowej i wytyczono schody terenowe na dzisiejszy Plac Niepodległości. Po roku 1966 park coraz bardziej podupadał, wskutek braku opieki. Na całym terenie pojawiły się samosiejki, nawet na ścianach skalnych grożąc wykretem. Podejmowano próby przywrócenia dawnej świetności, ale się one nie powiodły.

W 1996 roku wmurowano tablicę pamiątkową poświęconą pamięci założyciela Parku. Od kilku lat trwają prace projektowe mające na celu rewaloryzację Parku im. Wojciecha Bednarskiego. W 2017 roku nowopowstały Zarząd Zieleni Miejskiej podejmie prace przy przywróceniu parkowi dawnego blasku.

■ **Mikołaj M. Kornecki**
przewodniczący Obywatelskiego Komitetu Ratowania Krakowa (OKRK)

JUBILEUSZ SP NR 65 Z UDZIAŁEM PREZYDENTA

Początki Szkoły Podstawowej nr 65 w Krakowie to rok 1876. Wówczas uczył w niej tylko jeden nauczyciel, który często się zmieniał. Budynek, który został przeznaczony na szkołę, był stary i zaniedbany. Wymagał wielu zmian. Początki były bardzo trudne. Brakowało pieniędzy na funkcjonowanie, rozbudowę i zapewnienie odpowiednich warunków nauczania. Byli jednak ludzie, którzy się nie poddali i postanowili zadbać o wspólne dobro jakim stała się szkoła na Rybitwach.

Z biegiem lat obiekt uległ wielu przeobrażeniom. Początkowo był to budynek, który składał się tylko z jednej sali. Później rozpoczęły się przebudowy, które sprawiały, iż szkoła się powiększała. Zostało dobudowane osobne pomieszczenie, które przeznaczono na mieszkanie dla nauczyciela. Gmina oddała grunty, na których powstał ogród, który stopniowo przeobraził się w miejsce zabaw dla dzieci. Plac szkoły został ogrodzony, posadzono drzewa, założono pierwszy telefon, kanalizację. Coraz lepiej układała się współpraca z mieszkańcami, którzy pomagali w rozwoju szkoły.

W wyniku wielu przeobrażeń powstała szkoła w budynku przypominającym dworek z ogrodem, w którym podczas roku szkolnego można dostrzec uśmiechnięte twarze uczniów i usłyszeć odgłosy wesołej zabawy. Przybyło sal, w których uczyło się coraz więcej dzieci. Teren otaczający budynek stawał się przyjaznym miejscem dla uczniów, rodziców i wszystkich mieszkańców.

W roku 1976 odbyła się wielka szkolna uroczystość, która była związana z nadaniem imienia Czesława Janczarskiego. Wzięli w niej udział przedstawiciele władz oraz żona pisarza Krystyna Janczarska. Odsłonięto także tablicę pamiątkową.

Również 2001 rok to czas ważnego wydarzenia dla społeczności szkolnej. Wtedy to otrzymaliśmy ufundowany przez rodziców sztandar szkoły, który stał się bardzo ważnym symbolem, towarzyszącym nam podczas uroczystości. W tym też roku odbyło się otwarcie sali gimnastycznej, która została dobudowana do budynku.

Wszystkie wydarzenia z przeszłości stanowią dobrą okazję do wspomnień. I tak rok szkolny 2015/2016 był dla nas wszystkich rokiem jubileuszowym. Jest to czas, w którym obchodzimy 140-lecie powstania SP 65, 40-lecie nadania imienia Czesława Janczarskiego oraz 15-lecie ufundowania sztandaru. Obchody rozpoczęliśmy w październiku 2015 roku, kiedy to podczas oficjalnej inauguracji zostały ogłoszone konkursy, wydarzenia, projekty związane z obchodami, w których udział wzięli uczniowie, rodzice oraz absolwenci.

17 czerwca 2016 roku spotkaliśmy się na uroczystych obchodach potrójnego jubileuszu szkoły. W tym dniu odwiedziło nas wielu znamienitych gości, wśród których znaleźli się m.in. Prezydent Miasta

Fot. Wiesław Majka



Krakowa, Jacek Majchrowski oraz przewodniczący Rady Dzielnicy XIII Podgórze, Jacek Bednarz. Uczniowie przygotowali przedstawienie zatytułowane „Szkolne duchy”, którym przenieśli nas w przeszłość, pokazali teraźniejszość i przyszłość szkoły widzianą ich oczami. Został odśpiewany szkolny hymn stworzony na tę uroczystość. Nie zabrakło także urodzinowego tortu, oczywiście z uśmiechniętym Misiem, który spogląda na nas wszystkich z logo szkoły. Wspólnie wspominaliśmy historię oglądając stare fotografie w sali pamięci, czytając monografię i artykuły w „Gazecie ’65”. Po zakończeniu uroczystych obchodów wszyscy uczestniczyliśmy we wspólnym pikniku, na którym odbyły się pokazy służb: straży pożarnej, policji, izby celnej. Dzieci brały udział w zawodach sportowych, lekcjach tańca i sztuki cyrkowej. Można było także skorzystać z kawiarenki, która została przygotowana przez rodziców. Naszą uroczystość wspomogli sponsorzy, którzy także objęli ją swoim patronatem: Krakowski Holding Komunalny S.A., MPK Kraków, Gołębnik oraz Rada Dzielnicy XIII.

Jubileusz stał się także dobrym momentem do przemyśleń. Nasza „mała szkoła” to miejsce, które ulegało wielu zmianom. Na przestrzeni 140 lat wiele się wydarzyło. Były momenty, które wywoływały uśmiech na twarzy, łzy i wzruszenie. Pojawiały się różne reformy, następowały zmiany technologiczne w rozwijającym się świecie, a szkoła idąc z przysłowiowym duchem czasu cały czas się rozwija. Jedno jednak nie zmieniło się od lat. W Szkole Podstawowej nr 65 najważniejszy jest uczeń i jego potrzeby.

Obecnie w szkole uczy się 160 uczniów. Mają oni do swojej dyspozycji sale lekcyjne, które wyposażone są w najnowocześniejsze technologie, takie jak tablice interaktywne, zajęcia języka angielskiego odbywają się w pracowni językowej, w której znajduje się oprogramowanie komputerowe „e-klasa”. Korzystamy z dziennika elektronicznego, który umożliwia jeszcze lepszą i nowocześniejszą komunikację z rodzicami. Nasi uczniowie biorą udział w różnych projektach, konkursach, warsztatach, które są organizowane na terenie szkoły oraz w innych placówkach. Wszystko, co dzieje się w szkole, ma pozytywny wpływ na ich rozwój, dzięki temu nasi uczniowie odnoszą znaczące sukcesy na różnych polach. W roku szkolnym 2015/2016 uzyskali bardzo wysokie wyniki na sprawdzianie szóstoklasisty, które osiągnęło tylko 4% szkół. Znaleźli się w najwyższym 9 stopniu (dziewięciostopniowa skala testu psychologicznego stosowana m.in. w oświacie do przeprowadzania egzaminów zewnętrznych).

W tym roku zostało oddane do użytku pierwsze w Krakowie przedszkole modułowe, połączone korytarzem z budynkiem szkoły. Napiszemy o nim do jednego z najbliższych wydań „GP”. Od października uczniowie mogą korzystać również z nowego boiska.

Chcemy, aby nasi uczniowie łączyli tradycję z nowoczesnością. Dlatego też każdego roku poszerzamy swój księgozbiór biblioteczny o najciekawsze pozycje książek i czasopism. W salach wprowadzamy nowe narzędzia do nauki m.in. tablety. Uczestniczymy w różnych innowacjach m.in. „Szachy w szkole”, „Explore the UK – Odkrywamy Wielką Brytanię”, „Nauka – Sztuka – Edukacja”, które pomagają im dokonywać wyborów na przyszłość. Uczymy w szkole tolerancji i otwartości na obce kultury dzięki współpracy z AIESEC organizującej warsztaty językowe z wolontariuszami z różnych stron świata. Organizujemy na terenie szkoły przedsięwzięcia o zasięgu międzynarodowym: debata, przegląd twórczości polsko-angielskiej, konkurs piosenki angielskiej.

Jakie mamy plany na przyszłość? Być nadal szkołą, w której uczeń czuje się bezpiecznie, rozwija się, doświadcza, staje się samodzielny, odważny i przygotowany do życia w nowoczesnym, współczesnym świecie. Nasza szkoła to miejsce, gdzie każdy uczeń jest wyjątkowy.

■ Paulina Bugajska-Bialik
nauczyciel języka polskiego i historii w SP 65

SZKOŁA PODSTAWOWA NR 29 MA NOWE BOISKO SPORTOWE

W czerwcu oficjalnie oddano do użytku nowe, wielofunkcyjne boisko przy Szkole Podstawowej nr 29 na Podgórzu. Boisko przy ul. Dembowskiego 12, wraz z niezbędną infrastrukturą i oświetleniem, zostało wybudowane w ramach programu rewitalizacji i modernizacji boisk przyszkolnych realizowanego przez Gminę Miejską Kraków. Tuż przed uroczystością na nowej nawierzchni uczniowie czterech krakowskich szkół podstawowych rozegrali turniej piłki koszykowej o Puchar Prezydenta Miasta Krakowa.

W swojej przemowie Prezydent Jacek Majchrowski nawiązał do długiej, ponad stuletniej historii szkoły oraz jej sportowych tradycji. Wspomnił m.in., że nauczycielem wychowania fizycznego był tu Władysław Radwański – znany hokeista, a potem trener Cracovii, dziadek tenisistek Agnieszki i Urszuli Radwańskich. Wielu jego podopiecznych ze Szkoły Podstawowej nr 29 grało w juniorskich i seniorskich drużynach hokeja na lodzie Cracovii.

Za kwotę 526 925,86 zł, obejmującą roboty budowlane i dokumentację, przy SP nr 29 powstało boisko do koszykówki i siatkówki (32,1×16,6 m) o nawierzchni poliuretanowej, wyposażone w niezbędne urządzenia (kosze, słupki, siatkę) oraz plac zabaw o nawierzchni poliuretanowej (82,8 m kw.) z urządzeniami do ćwiczeń (przejazd linowy, drążek do podciągania, biegacz), zainstalowano również piłkochwyty o wysokości 4 m, wykonano chodniki z kostki brukowej i drogę, a także kanalizację deszczową, oświetlenie boiska (4 lampy led) i monitoring boiska. Nadzór Zarządu Infrastruktury Sportowej w Krakowie według projektu architektów Joanny Kołodziej i Marcina Kołodzieja.

■ oprac. Łukasz Mańczyk
lukasz.manczyk@gmail.com

SPOTKANIE Z BRĄZOWĄ MEDALISTKĄ IGRZYSK OLIMPIJSKICH W SP NR 29 IM. JANA MATEJKI

Po dwumiesięcznej, wakacyjnej przerwie, 1 września w naszej szkole ponownie spotkała się brać uczniowska. Nikt jednak nie przypuszczał, jaką niespodziankę przyniesie początek nowego roku szkolnego.

Dzień 22 września na długo zapisze się w naszej pamięci. Mieliśmy przyjemność gościć wioślarzkę, brązową medalistkę Igrzysk Olimpijskich w Rio de Janeiro, panią Marię Springwald. Niezwykła uroczystość odbyła się na sali gimnastycznej. W spotkaniu z wioślarzką udział wzięli uczniowie klas II-VI wraz z nauczycielami.

Emocje uczniów sięgnęły zenitu, kiedy w drzwiach sali gimnastycznej pojawiła się Olimpijka w towarzystwie trenerki, pani Iwony Wójcik-Pietruszki. Zdobywczynię brązowego medalu nasi uczniowie przywitali gromkimi brawami. Pani Maria przybliżyła

sluchaczom dyscyplinę sportu, jaką jest wioślarstwo oraz opowiedziała o swoich największych sukcesach i wspaniałych chwilach, których doświadczyła w swojej karierze. W trakcie szkolnej konferencji medalistka olimpijska odpowiadała na pytania uczniów. Wszyscy otrzymali zdjęcie wraz z autografem. Uwieńczeniem niecodziennego spotkania było wykonanie pamiątkowego zdjęcia.

■ Janina Krasicka
zastępca dyrektora SP 29

NOWE BOISKO PRZY ZS NR 2

W okresie od czerwca do września 2016 roku na terenie Zespołu Szkół nr 2 im. ks. prof. J. Tischnera, obejmującego Samorządowe Przedszkole nr 27, Szkołę Podstawową nr 9 i Gimnazjum nr 51, przy budynku ul. Goszczyńskiego 44, wykonano boisko wielofunkcyjne wraz z bieżnią o całkowitej powierzchni ok. 1331 m².

Nawierzchni poliuretanowa o wymiarach 28×42 m przeznaczona jest pod jedno boisko do piłki ręcznej i nożnej, dwa boiska do koszykówki, jedno boisko do siatkówki, jedno boisko do badmintona oraz bieżnię o długości całkowitej 73 m. Wokół boiska wykonano piłkochwyty o wysokości 6 m.

Wyposażenie stanowią urządzenia sportowe stosowne do poszczególnych funkcji, dodatkowo zamontowano elementy małej architektury, tj. 8 sztuk ławek i 3 kosze na śmieci. Wokół boiska i bieżni wykonano opaskę z kostki brukowej (399 m²).

■ Barbara Buczkowska
dyrektor ZS nr 2

Fot. Joanna Szeremet, nauczyciel angielskiego w SP 29



CO DALEJ ZE STAWEM PŁASZOWSKIM?



To niemożliwe! – nie wiedziałem, że w centrum Krakowa jest takie piękne, dzikie miejsce! – tak mniej więcej wygląda reakcja prawie każdego, kto pierwszy raz odkryje Staw Płaszowski.

Nieodkryte miejsce blisko centrum Krakowa

Woda to przestrzeń, powietrze, ptaki, spokój, dużo zieleni i chłód podczas upałów. Tak jest nad Stawem Płaszowskim.

Mimo że od krakowskiego Rynku dzieli go odległość tylko około 2,5 km (czyli tyle, co z Rynku na Kopiec Kościuszki); mimo że otacza go sieć dróg, którą codziennie przejeżdża kilkadziesiąt tysięcy mieszkańców Krakowa; mimo że wokół niego powstają nowe osiedla i biura, Staw Płaszowski można uznać za szerzej nieodkryty. Z jego walorów korzystają tylko wędkarze oraz, niestety, uczestnicy libacji i koczujący w namiotach Cyganie. Mieszkańcy leżących w okolicy Stawu nowych osiedli mieszkaniowych cenią jego wartość widokową, ale ograniczają się do oglądania go z okna.

Zaniedbany Staw do którego trudno dojść

Powody są przynajmniej dwa. Pierwszym i głównym jest zwykłe zaniedbanie Stawu. Teren wokół niego jest zaśmiecony, a ścieżki niedostępne. To ściąga uczestników libacji alkoholowych i dziko koczujących Cyganów, którzy swoim podejściem pogłębiają problem.

Drugim powodem jest brak dostępności. Do Stawu prowadzą tylko trzy wejścia, z których pierwsze – od ulicy Wodnej – jest mało znane, a drugie – od strony zachodniej – wąskie, zarośnięte i słabo dostępne. Od południa spacer blokuje nasyp i biegnąca po nim linia kolejowa. Pozostałe tereny graniczące stanowią prywatne, w większości ogrodzone działki.

Przełomowy rok 2016

Na początku roku 2016 wokół Stawu zaczęło się coś dziać. W lutym w prasie i telewizji ukazały się informacje dotyczące dużego spadku poziomu wody. Problem, po społecznej walce i zaangażowaniu oraz zainteresowaniu mediów, ostatecznie został rozwią-

zany. Pozytywnym aspektem całego zamieszania było zwrócenie uwagi mieszkańców Krakowa na to miejsce.

Jeszcze w zimie pletwornurek Radosław Jurkowski zrobił pierwsze udokumentowane badanie dna Stawu. Stowarzyszenie „Żubr” oraz Grupa „Przebieżcy”, wspólnie z mieszkańcami Płaszowa przeprowadzili eksplorację nabrzeży i okolic zbiornika. Rada Dzielnicy XIII zaczęła działać w kierunku unormowania sytuacji prawnej terenów Stawu. W czerwcu powołano Stowarzyszenie „Inicjatywa Staw Płaszowski”, którego celem statutowym jest działanie na rzecz zagospodarowania i udostępnienia terenów Stawu. W tegorocznym Budżecie Obywatelskim na projekt „Staw Płaszowski Miejsce dla Rodziny” głosowało ponad 1 200 osób. Zajął drugie miejsce, ale nie wszedł do realizacji, ponieważ łączna kwota przeznaczona na BO przez Radę Dzielnicy XIII wynosiła 100 000 złotych. Zwycięski projekt skonsumował 80 000 złotych, a projekt „Staw...” opiewał na 31 000 złotych. Do realizacji weszły dwa tańsze projekty z dalszych miejsc, do wyczerpania kwoty 100 000.

Konkurs na koncepcję zagospodarowania Stawu

Jednak największym sukcesem osób zaangażowanych w ratowanie Stawu Płaszowskiego, było zorganizowanie przez Zarząd Zieleni Miejskiej w Krakowie konkursu studialnego na koncepcję zagospodarowania terenu położonego w otoczeniu Stawu.

Propozycje konkursowe wskażą kierunki przyszłych działań związanych ze Stawem i jego okolicą, które – miejmy nadzieję – w najbliższej przyszłości umożliwią pełne wykorzystanie walorów tego pięknego miejsca.

Jest to kolejny krakowski konkurs krajobrazowy. Poprzednie dotyczyły między innymi Zakrzówka, parku na Zabłociu czy Parku Młynówka Królewska. Ich poziom był wysoki, a wyniki szeroko dyskutowane. Mamy nadzieję, że i tak będzie w tym przypadku. Rozstrzygnięcia konkursu możemy się spodziewać do końca roku.

■ M.O.

Organizatorami konkursu urbanistyczno-architektonicznego na „Opracowanie projektu zagospodarowania terenu wokół Stawu Płaszowskiego” są: Rada Dzielnicy XIII Podgórze, Zarząd Zieleni Miejskiej oraz Instytut Architektury Krajobrazu Politechniki Krakowskiej. Termin nadsyłania prac upływa 30 listopada 2016 r. Pierwsza nagroda to 6 000 zł. Za drugie i trzecie miejsce przewidziano odpowiednio 4 000 zł i 2 000 zł. Więcej o konkursie można dowiedzieć się na www.dzielnica13.krakow.pl.

Zachęcamy do udziału!



BUDŻET 2017

Jedną z najważniejszych uchwał podjętych w trzecim kwartale (12 lipca) było z pewnością ostateczne rozdysponowanie środków wydzielonych do dyspozycji Dzielnicy XIII Podgórze na rok 2017 (przypomnę, wstępną uchwałę podjęliśmy w maju), mówiąc potocznie przyjęliśmy budżet dzielnicy. Kwota jaką dysponowaliśmy wynosiła 2 845 546 zł.

Wysokość środków przyznanych każdej dzielnicy jest pochodną algorytmu, w którym 40% środków dzielonych jest w równym stopniu na każdą z Dzielnic, 40% środków dzielonych jest proporcjonalnie do liczby stałych mieszkańców każdej z Dzielnic, a 20% środków dzielonych jest proporcjonalnie do powierzchni terenów będących własnością Gminy Miejskiej Kraków. Statut dzielnicy narzuca pewne ramy rozdysponowania środków, w obrębie których musi obracać się Rada dzieląc pieniądze.

Jak wygląda budżet na 2017 rok?

Największa pula środków została przeznaczona na budowę, modernizację, prace remontowe miejskiej infrastruktury drogowej – **1 384 169 zł**. Na pozycję tą składają się m.in. liczne remonty dróg i chodników na terenie dzielnicy (m.in. ul. Golikówka, Zamoyńskiego, Rollego, Janowa Wola, Skrzyneckiego) oraz budowa oświetlenia (m.in. na ul. Golikówka, Rzemieślniczej, na moście Retmańskim). W ramach tej pozycji 200 000 zł przeznaczyliśmy na modernizację Placu Niepodległości.

Drugą pod względem wielkości kategorią kosztów są prace remontowe szkół podstawowych, gimnazjów, przedszkoli oraz żłobków. Na te działania Rada przyznała **399 000 zł**. Dzięki tym środkom zostaną przeprowadzone remonty w dziewięciu placówkach oświatowych.

305 000 zł przeznaczonych zostało na budowę, modernizację i prace remontowe ogródków jordanowskich, zieleńców, skwerów. Największe zadania w tej części budżetu to projekt i realizacja zagospodarowania terenów wokół Stawu Płaszowskiego oraz projekt i realizacja zagospodarowania terenu w rejonie osiedla Kabel na siłownię na wolnym powietrzu.

Lokalne wydarzenia oświatowe, kulturalne, sportowe i rekreacyjne to koszt **171 000 zł**. Środki te zostaną wykorzystane na organizację i dofinansowanie wydarzeń znanych Podgórzanom już od wielu lat (m.in. Podgórska Jesień Kulturalna, tradycyjne Święto Rękawki, Letnie Koncerty Podgórskie, Święteczne Targi Rzeczy Wyjątkowych), zainicjowanych w tej kadencji Rady (Lato nad Bagrami, Biegiem na Bagry) oraz całkiem nowych (Podgórskie Kino Letnie, Krakowski Festiwal Sztuki Naiwnej Dzielnicy XIII, Mistrzostwa Dzielnicy XIII).

Bardzo istotnym elementem budżetu jest dzielnicowy program wspierania działalności miejskich placówek oświaty, kultury, sportu, pomocy społecznej i zdrowia, na który przeznaczyliśmy **162 400 zł**. Pod działaniem tym kryją się m.in. zadania z zakresu pomocy społecznej realizowane przez MOPS, dofinansowanie działalności Domu Kultury „Podgórze” oraz organizacja szkolnych i przedszkolnych wydarzeń oraz konkursów.

Niewiele mniej, bo **142 277 zł**, to koszt dzielnicowego programu wspierania osób niepełnosprawnych. Środki wykorzystane zostaną m.in. likwidację barier architektonicznych, dofinansowa-

nie prac remontowych w placówkach opiekuńczych, zakup przyrządów do rehabilitacji osób niepełnosprawnych oraz organizację integracyjnych pikników i wycieczek.

Znaczącym elementem budżetu jest również program poprawy bezpieczeństwa dla Gminy Miejskiej Kraków – „Bezpieczny Kraków”, którego wartość w roku 2017 określono na kwotę **72 100 zł** (dofinansowanie jednostek Straży Pożarnej, IV oddziału Straży Miejskiej, V komisariatu Policji) oraz budowa, modernizacja, prace remontowe osiedlowej infrastruktury sportowej i rekreacyjnej – **64 000 zł**. Zadaniem, które pochłonie większość z tych środków będzie naprawa nadbrzeża przystani Klubu Żeglarskiego HORN Kraków.

Pozostałe działania, pomiędzy które rozdzielono środki to: komunikacja z mieszkańcami Dzielnicy (**30 000 zł**) oraz dzielnicowy program ochrony zdrowia i profilaktyki zdrowotnej (**2 000 zł**). Środki te uzupełnia kwota przeznaczona na dzielnicowy budżet obywatelski (**98 600 zł**) oraz koszt obsługi administracyjno-biurowej Rady i Zarządu Dzielnicy (**15 000 zł**).

Szczegóły zawiera uchwała nr XXX/313/2016 z 12 lipca dostępna na stronie www.dzielnica13.krakow.pl

■ oprac. Jacek Młynarz

z-ca przewodniczącego Rady i Zarządu Dzielnicy XIII Podgórze

NOWY MIEJSCOWY PLAN ZAGOSPODAROWANIA NAD ZALEWEM BAGRY

Rozpoczęły się prace nad sporządzeniem nowego planu miejscowego dla obszaru Bagry, w obrębie którego znajduje się miejski zalew. Wnioski można składać do 18 listopada.

Wstępne założenia zakładają, że plan będzie miał za zadanie uporządkować przestrzennie tereny umożliwiające ochronę istniejących wartości przyrodniczych oraz kształtowanie zwartego i ciągłego systemu zieleni wokół zbiornika Bagry, tak, aby służyły one jako miejsce wypoczynku i rekreacji mieszkańców miasta. Granice planu wyznaczają na zachodzie ulica Saska, na północy ulica Lipska, a na wschodzie ulica Mierzeja Wiślana. Od strony północnej linia graniczna biegnie wzdłuż linii kolejowej.

Plan ma również za zadanie harmonijne kształtowanie istniejącej i powstającej zabudowy jednorodzinnej, wielorodzinnej i usługowej. Objęcie tego obszaru planem miejscowym pozwoli zapobiec niekorzystnym przekształceniom, jakie potencjalnie mogą nastąpić w wyniku indywidualnych decyzji administracyjnych. Jego zapisy mają określić sposób zagospodarowania terenów zielonych otaczających Zalew Bagry. Pomoże to chronić tereny zielone przed niepożądaną zabudową oraz umożliwi zachowanie wartości przyrodniczych i krajobrazowych.

Więcej informacji na www.dzielnica13.krakow.pl

ŁUCZNICZY TURNIEJ LAJKONIKA

W sobotę 24 września, na stadionie KS Płaszowianka odbył się *Jesienny Młodzieżowy Turniej Lajkonika* w łucznictwie. Dzieci i młodzież z klubów z całej Polski konkurowały o zwycięstwo indywidualne i klubowe. Najważniejsza jednak była dobra zabawa i duch zdrowej, sportowej rywalizacji.

Turniej Lajkonika to jedna z największych ogólnopolskich imprez łuczniczych dla dzieci i młodzieży do lat 15, wpisana do centralnego kalendarza Polskiego Związku Łuczniczego. Tegoroczna edycja zgromadziła ponad 200 zawodników z kilkudziesięciu klubów. Celem zawodów była popularyzacja sportu łuczniczego wśród młodzieży oraz przypomnienie osoby krakowskiego działacza łuczniczego Jerzego Bobulskiego. Zawody odbywały się w podziale na dwie kategorie wiekowe: młodzicy – roczniki 2001–2003 oraz dzieci – roczniki 2004 i młodszy, z podziałem na dwie grupy wiekowe.

Bardzo liczną reprezentację wystawił klub KS Płaszowianka. Zawodniczka naszego podgórskiego klubu – Stefania Andrzejewska zajęła drugie miejsce w kategorii „młodziczki starsze”. W tej samej kategorii wiekowej wśród chłopców zwyciężył Karol Kępa z klubu MGOKiS Dobczyce. To wychowanek Krzysztofa Włosika, byłego olimpijczyka i kilkukrotnego mistrza Polski w łucznictwie, a obecnie radnego Dzielnicy XIII Podgórze oraz trenera klubu z Dobczyc. Dumę trenerowi Włosikowi przyniósł z pewnością także występ Urszuli Pałki, które zajęła bardzo dobre czwarte miejsce w swojej kategorii, a do podium brakło jej tylko jednego punktu. W kategorii zespołowej zawodnicy MGOKiS Dobczyce zajęli również czwarte miejsce.

Serdecznie gratulujemy wszystkim zawodnikom oraz trenerom.

■ Jacek Młynarz

z-ca przewodniczącego Rady i Zarządu Dzielnicy XIII Podgórze

Fot. Jacek Młynarz



25 LAT DZIELNICY XIII!

25 lat – tyle mają krakowskie dzielnice. W sobotę 1 października na Rynku Głównym świętowaliśmy ten jubileusz. Na uroczystościach nie mogło zabraknąć oczywiście Dzielnicy XIII Podgórze. Prezentacja i występ naszych reprezentantów wzbudziły chyba największe zainteresowanie i aplauz zgromadzonej publiczności.

Wydarzenie rozpoczęła Parada Szkolnych Patronów spod Smoka Wawelskiego na Rynek Główny. Naszą Dzielnicę, nie zważając, że to dzień wolny od szkoły, reprezentowali uczniowie Szkoły Podstawowej nr 29, Szkoły Podstawowej nr 137 oraz Gimnazjum nr 35. Po przybyciu pod Wieżę Ratuszową wszyscy uczestnicy parady zrobili sobie wspólne, pamiątkowe zdjęcie i wypuścili w niebo balony. Później odbyło się oficjalne powitanie, a następnie rozpoczęły się występy zespołów i artystów reprezentujących poszczególne dzielnice. Uzupełnieniem programu artystycznego były namioty z prezentacjami i aktywnościami dzielnic.

Niezwykle ciekawie było w namiocie Dzielnicy XIII Podgórze. Zaprosiliśmy do niego niezwykłych ludzi, reprezentujących niezwykłe organizacje i inicjatywy. Niezwykły też był czas spędzony z nimi. Pozwolił poznać naszą Dzielnicę z trochę innej strony. O godzinie 14.00 rozpoczęły się zajęcia przygotowane przez Program Aktywności Lokalnej MOPS z Podgórza. Były ćwiczenia z pierwszej pomocy przedmedycznej dla rodzin z dziećmi, wspólne sadzenie cebulek, malowanie buziek i konkurs plastyczny. Następnie namiot przejął Ogród Społeczny Poziomkowa Polana wraz z kolektywem ŻyWa Pracownia i rozpoczęła się *Miejska partyzantka, czyli wielka produkcja bomb nasiennych roślin miododajnych!* Dodatkową motywacją do aktywnego udziału w warsztatach były konkursy z nagrodami od Rady Dzielnicy XIII.

Wielką kulminacją „Podgórze na Rynku Głównym” był występ zespołu Scar Crash. To rockowa formacja, której wokalistą jest radny Dzielnicy XIII Szymon Toboła. Po płycie Rynku rozeszła się prawdziwa moc i siła muzycznych brzmień.

Teraz przed nami co najmniej kolejne 25 lat.

■ Jacek Młynarz

z-ca przewodniczącego Rady i Zarządu Dzielnicy XIII Podgórze

Fot. Jacek Młynarz



KL PLASZOW. TRZY OBSZARY PAMIĘCI

14 stycznia 1945 r. ostatnia, licząca ok. 600 osób kolumna więźniów opuściła teren obozu koncentracyjnego Plaszow. Cztery dni później teren obozu zajęły wojska sowieckie. Ich obecność trwała prawie rok. Po tym czasie rozpoczął się proces zapominania o historii dawnego KL Plaszow. Wyłomem były pomniki stawiane na poobozowym terenie. Najbardziej zauważalnym dowodem tych działań jest Pomnik Ofiar Faszyzmu autorstwa Witolda Cęckiewicza. Ceremonia jego odsłonięcia zgromadziła ok. 50 tys. uczestników. KL Plaszow nigdy wcześniej ani później nie miał aż takiej widowni.

Ogołocone pustkowia z czasem zaczęły zarastać roślinnością, a teren dawnego obozu zaczął przypominać park. Powstawały niezrealizowane projekty, które miały na celu stworzenie parku krajobrazowego. Pozostałością po jednej z tych inicjatyw są dęby szypułkowe, porastające poobozowy teren.

Historyczny obszar obozu z czasem ulegał redukcji. Część terenu, zagarniętego przez rozbudowywany obóz, odzyskali wysiedleni w czasie wojny mieszkańcy. Zbudowano nowe domy, osiedla, sklepy, rozbudowano wodociągi. Z czasem z 80 ha, stanowiących powierzchnię obozu w szczytowym momencie jego rozwoju, do 2002 roku zachowała się połowa. I właśnie ten obszar został wpisany do Rejestru Zabytków Województwa Małopolskiego.

Ogłoszony w 2006 r. przez Gminę Miejską Kraków konkurs na projekt architektoniczny, który miał uporządkować przestrzeń i pamięć po dawnym obozie, wygrała krakowska pracownia Proxima sp. z o.o. Projekt nie został jednak zrealizowany.

W latach 2012 – 2014 Gmina Wyznaniowa Żydowska w Krakowie odsłoniła podmurówki nagrobków na cmentarzu Podgórskiej Gminy Żydowskiej w Krakowie. To jedno z nielicznych, wyraźnych śladów przeszłości miejsca, na które natyka się odwiedzający. Lecz odnoszą się one przede wszystkim do przedwojennej przeszłości tego obszaru. Poza tym gość zderza się z zieloną pustką, w której, gdziekolwiek, i to w zależności od pory roku, można zobaczyć betonowe podmurówki baraków.

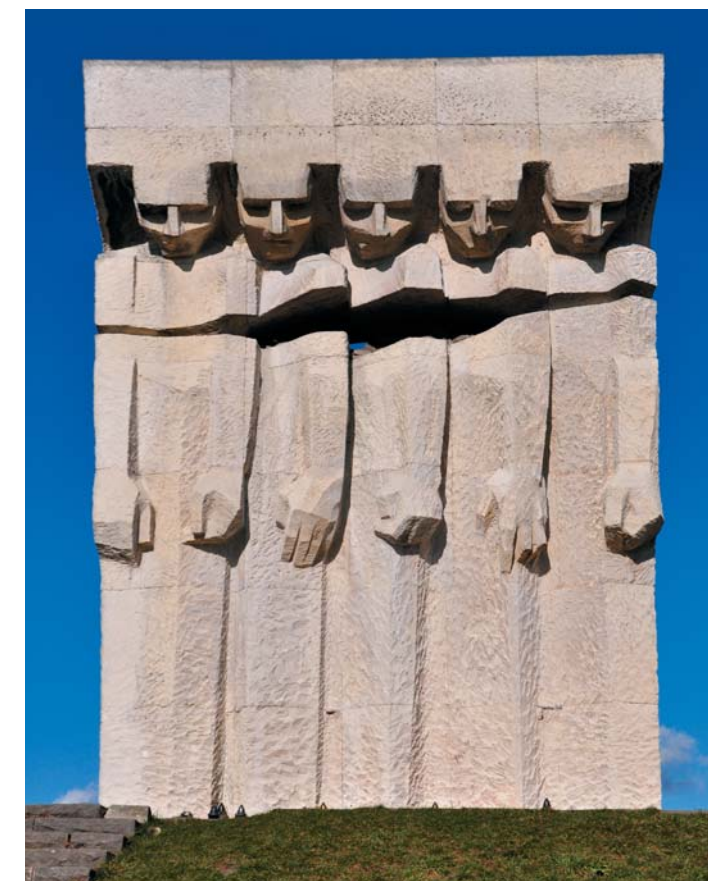
Od 2016 r. Muzeum Historyczne Miasta Krakowa pracuje nad scenariuszem, który poparty przez badania archeologiczne, może stać się materiałem do modyfikacji już istniejącego projektu. A w konsekwencji do powstania Muzeum – Miejsca Pamięci. W 2016 i 2017 roku planujemy przeprowadzić badania archeologiczne, których wyniki pozwolą wpisać w projekt Muzeum autentyczne ślady przeszłości miejsca. Ziemia kryje w sobie zarówno fundamenty budynków obozowych, jak i – na co mamy największą nadzieję – przedmioty związane z okresem funkcjonowania obozu. Przyszłe muzeum będzie w naszym rozumieniu, miejscem, które łączy w sobie pamięć o przedwojennej, wojennej i powojennej historii miejsca. Te trzy narracje w odniesieniu do KL Plaszow tworzą spójną całość.

Dowodem na poszukiwanie wiedzy o historii KL Plaszow było spotkanie, które odbyło się 22 września, w Domu Parafialnym Parafii św. Kingi, podczas którego przedstawiciele MHK i Rady Dzielnicy XIII Podgórze rozmawiali o przyszłości miejsca z mieszkańcami. Zadawane pytania i wątpliwości, które staraliśmy

się wyjaśnić i rozwiązać, dowodzą potrzeby dialogu. Chcemy go kontynuować – i dlatego wspólnie z Radą Dzielnicy XIII zapraszamy, przede wszystkim mieszkańców dzielnicy, na oprowadzanie po terenie poobozowym. Spacer odbędzie się w sobotę, 22 października 2016 r. Mamy nadzieję, że spotkamy się licznie pod Szarym Domem (ul. Jerozolimska 3) o godzinie 12.00. Serdecznie zapraszamy.

■ Marta Śmietana

Muzeum Historyczne Miasta Krakowa



Fot. Jacek Młynarz

APEL

Historia dawnego niemieckiego nazistowskiego obozu koncentracyjnego KL Plaszow to nasza wspólna, krakowska pamięć. Cierpienie ofiar, Żydów polskich, węgierskich, Romów i Polaków jest dziedzictwem przeszłości bez którego niemożliwe jest budowanie dojrzałego obywatelskiego społeczeństwa.

Przeszłość przemawia do nas dzięki zachowanym pamiątkom, relacjom świadków, wspomnieniom. Muzeum Historyczne Miasta Krakowa zwraca się do Państwa z gorącym apelem o pomoc w poszukiwaniu śladów przeszłości dawnego KL Plaszow. Jeśli jesteście Państwo w posiadaniu obiektów (listów, fotografii, wspomnień, planów) lub zachowaliście w pamięci relacje wiążące się z historią dawnego obozu – gorąco prosimy o kontakt z Muzeum.

Monika Bednarek, m.bednarek@mhk.pl, 12/257 10 17 w. 105

Marta Śmietana, m.smietana@mhk.pl, 12/257 10 17 w. 119

KRAKÓW

zapraszają:

Jacek Majchrowski
Prezydent
Miasta Krakowa

Bogusław Kośmider
Przewodniczący Rady
Miasta Krakowa

Tomasz Daros
Przewodniczący Rady i Zarządu
Dzielnicy I Stare Miasto

Jacek Bednarz
Przewodniczący Rady i Zarządu
Dzielnicy XIII Podgórze

98. rocznica wyzwolenia Krakowa spod władzy zaborczej

28
października
– piątek –
2016

10:00

cmentarz Rakowicki
[zbiórka o godz. 9:50 przy bramie
od strony ul. Rakowickiej]
**ZŁOŻENIE KWIATÓW
NA GROBIE
KPT. ANTONIEGO STAWARZA**

**HISTORYCZNY SPACER
PO CMENTARZU
„BOHATEROWIE LEGIONÓW”**

10:00

Urząd Miasta Krakowa
Rynek Podgórski 1
**ZŁOŻENIE KWIATÓW
POD TABLICĄ POŚWIĘCONĄ
LEGIONISTOM PODGÓRSKIM
POLEGŁYM ZA OJCZYZNĘ**

10:30

Międzyszkolny Ośrodek Sportowy
Kraków „Zachód”
pl. Na Groblach 23
**BIEG SZTAFETOWY O SZABLĘ
KPT. ANTONIEGO STAWARZA**

10:30

Podgórze, pl. Niepodległości
„Niepodległość zaczęła się
w Podgórzu”
**UROCZYSTOŚĆ UPAMIĘTNIAJĄCA
BOHATERSKI CZYN ZBROJNY
NASZYCH RODAKÓW
WALCZĄCYCH O WOLNĄ
I NIEPODLEGŁĄ POLSKĘ**

Rynek Główny:

12:00

**INSCENIZACJA HISTORYCZNA
W WYKONANIU GRUP
REKONSTRUKCJI HISTORYCZNEJ**

**UROCZYSTA ZMIANA WARTY
POD WIEŻĄ RATUSZOWĄ**

**ŚLUBOWANIE PIERWSZYCH
KLAS GIMNAZJALNYCH**

**ZŁOŻENIE KWIATÓW
POD TABLICĄ
NA WIEŻY RATUSZOWEJ**

**WRĘCZENIE NAGRÓD
ZWYCIĘZCOM
BIEGU SZTAFETOWEGO
O SZABLĘ KPT. ANTONIEGO
STAWARZA PRZEZ
GOŚCIA SPECJALNEGO
MICHAŁA KOŚCIUSZKO**

Oprawa uroczystości:
Kolejowa Orkiestra Dęta



ORGANIZATORZY



PARTNERZY



4 Bośniacko-Hercegowiński
Pułk Piechoty

PATRONI MEDIALNI



WWW.KRAKOW.PL